

УДК 378.147:316.77
ББК 4486.17

Мендельсон В. А.

Межкультурная коммуникация как основа обучения иностранному языку : монография / В. А. Мендельсон, М. Р. Зиганшина; М-во образ. и науки России, Казан. нац. исслед. технол. ун-т. – Казань : Изд-во КНИТУ, 2016. – 100 с.

ISBN 978-5-7882-1891-5

Межкультурная коммуникация рассмотрена как социолингвистическое явление и особый вид межличностного взаимодействия. Представлена попытка спроектировать технологию создания учебно-методического обеспечения процесса формирования межкультурной коммуникации студентов неязыкового вуза.

Предназначено для специалистов в области межкультурной коммуникации и преподавания иностранных языков, студентов факультета технологий легкой промышленности и моды, изучающих дисциплины «Иностранный язык в профессиональной сфере» и «Межкультурная профессиональная коммуникация на иностранном языке» по направлениям бакалаврской и магистерской подготовки 43.04.02 «Туризм» и 43.03.01 «Сервис».

Печатается по решению редакционно-издательского совета Казанского национального исследовательского технологического университета

Рецензенты: руководитель научно-образовательного центра педагогических исследований института психологии и образования ФГАОУ ВО КФУ доктор пед. наук *А. Р. Масалимова*
канд. филол. наук, доц. института экономики, управления и социальных технологий КНИТУ-КАИ им. А.Н. Туполева
Н. С. Аристова

ISBN 978-5-7882-1891-5 © Мендельсон В. А., Зиганшина М. Р., 2016
© Казанский национальный исследовательский технологический университет, 2016

ОГЛАВЛЕНИЕ

ВВЕДЕНИЕ	4
ГЛАВА I	
ТЕОРЕТИЧЕСКИЕ ОСНОВЫ РАЗВИТИЯ МЕЖКУЛЬТУРНОГО ОБЩЕНИЯ	
1.1 Культура как основная составляющая процесса коммуникации	10
1.2 Межкультурная языковая коммуникация как социолингвистическое явление	16
1.3 Меры обеспечения эффективности общения между представителями разных культур	24
ГЛАВА 2	
МЕЖКУЛЬТУРНОЕ ОБЩЕНИЕ КАК КОМПЛЕКСНАЯ ЦЕЛЬ ИНОЯЗЫЧНОЙ КОММУНИКАЦИИ	
2.1 Проблема межкультурной коммуникации в изучении иностранных языков	30
2.2 Межкультурное общение как цель иноязычного образования в вузе	35
2.2 Вуз как социокультурная среда стимулирования коммуникативной компетентности	42
ГЛАВА 3	
ТЕХНОЛОГИЯ НАРАБОТКИ НАВЫКОВ МЕЖКУЛЬТУРНОЙ КОММУНИКАЦИИ В ОБУЧЕНИИ ИНОСТРАННОМУ ЯЗЫКУ	
3.1 Профессиональное общение как составляющая коммуникативной компетентности	49
3.2 Межкультурные коммуникации в профессиональной подготовке	59
3.3 Модель адаптации студентов технического вуза к будущей профессиональной деятельности средствами иностранного языка	63
3.4 Обучение иностранному языку и профессиональная компетентность преподавателя	88
ЗАКЛЮЧЕНИЕ	93
БИБЛИОГРАФИЯ	95